

Република Србија
УНИВЕРЗИТЕТ У НИШУ
ФИЛОЗОФСКИ ФАКУЛТЕТ
Број: 410/1-2-3-01
14. 10. 2026. године
– Н и ш –

Образац број 2.
Поље друштвено-хуманистичких наука

На основу члана 75. Закона о високом образовању („Службени гласник РС“ број 88/2017, 73/2018, 27/2018 -др. закон, 67/2019, 6/2020-др. закони, 11/2021 – аутентично тумачење, 67/2021, 67/2021 – др. закон, 76/2023 и 19/2025), члана 166. Статута Универзитета у Нишу („Гласник Универзитета у Нишу“, бр. 8/2017, 6/2018, 7/2018, 2/2019, 3/2019, 4/2019, 3/2021, 1/2024, 4/2024, 5/2024, 1/2025, 2/2025 и 6/2025) и члана 84. и 113. Статута Филозофског факултета у Нишу (број 201/1-2 од 30. 4. 2026. године), Изборно веће Филозофског факултета Универзитета у Нишу, на седници одржаној 14. 10. 2026. године, утврдило је следећи

ПРЕДЛОГ ОДЛУКЕ О ИЗБОРУ НАСТАВНИКА

1. Предлаже се да се др **Јелена Јаховић**, доцент, изабере у звање **ванредни професор** за ужу научну област **Француски језик** (Савремени француски језик 5 – Синтакса сложене реченице и Семантика глаголских времена и начина) за изборни период у трајању од пет година.
2. Декан факултета ће након доношења Одлуке о избору наставника на одговарајућем стручном телу Универзитета закључити Уговор о раду са изабраним наставником.
3. Предлог одлуке доставити Научно-стручном већу за друштвено-хуманистичке науке Универзитета у Нишу, секретару Факултета, Служби за опште послове и архиви Факултета.

Образложење

1. ОПШТИ БИОГРАФСКИ ПОДАЦИ

1.1. Лични подаци

- | |
|--|
| 1.1.1. Презиме и име учесника конкурса: Јаховић Јелена
1.1.2. Датум и место рођења: 1. 3. 1982, Нови Сад
1.1.3. Место сталног боравка: Београд, Косте Главинића 12а/26 |
|--|

1.2. Образовање

- | |
|---|
| 1.2.1. Назив завршеног факултета: Филозофски факултет Универзитета у Новом Саду
одсек, група, смер: Француски језик и књижевност
година и место дипломирања: 2006. год, Нови Сад
назив мастер рада: <i>Les modalités de l'expression de la relation spatiale en français et ses corrélats en serbe – aspect statique</i> (Модалитети за изражавање просторних односа у француском језику и њихови корелативи у српском језику – статички аспект)
научна област: Француски језик и лингвистика, Филолошке науке
датум и место одбране: 25. 11. 2009. година, Нови Сад |
|---|

- | |
|---|
| 1.2.2. Назив специјалистичког рада /
научно подручје /
година и место одбране / |
|---|

1.2.3. Назив магистарског рада /
научна област /
година и место одбране /

1.2.4. Назив докторске дисертације: *Семантика и прагматика глаголских облика у француском језику економске струке у поређењу са српским*
научна област: Филолошке науке, Француски језик (Смер: Језик и књижевност)
година и место одбране: 2021. год, Нови Сад

1.3. Професионална каријера

1.3.1. Назив и седиште факултета и универзитета на коме је учесник конкурса биран у прво звање:
Филозофски факултет Универзитета у Приштини са седиштем у Косовској Митровици
назив звања: Сарадник у настави
назив уже научне области: Француски језик – предмет Француски језик
година избора: 2008.

1.3.2. Звање кандидата у тренутку расписивања конкурса и датум објављивања конкурса по коме је стекао то звање: Доцент, 28. 4. 2021.

1.3.3. Назив и седиште установе, организације у којој је учесник конкурса запослен:
Филозофски факултет Универзитета у Нишу, Ћирила и Методија 2, Ниш
радно место: Доцент, Департман за француски језик и књижевност

1.3.4. Датум претходног избора (ако је учесник конкурса запослен на Универзитету или институту – навести ако се први пут бира у звање):

22. 11. 2021. изабрана у звање *доцент* (сада се први пут бира у звање *ванредни професор*)

1.3.5. Назив уже научне области на којој је учесник конкурса наставник, односно сарадник:
Француски језик (*Савремени француски језик 3 – Синтакса просте реченице и Контрастивна лингвистика*)

1.3.6. Руководеће функције на катедри/департману, клиници, факултету, Универзитету или институту:

Секретар Департмана за француски језик и књижевност Филозофског факултета Универзитета у Нишу од 1. фебруара 2022. до 1. фебруара 2023. (Приложена одлука Департмана од 6.12.2021.)

2. ПОДАЦИ О КОНКУРСУ

2.1.1. Датум расписивања конкурса: 27. 5. 2026. год.

2.1.2. Информација о томе где је објављен конкурс: *Послови*, Национална служба за запошљавање, Број 1198, стр. 33, 27. 5. 2026.

Сајт Филозофског факултета Универзитета у Нишу: <http://www.filfak.ni.ac.rs/konkursi>.

2.1.3. Ужа научна област: Француски језик (*Савремени француски језик 5 – Синтакса сложене реченице и Семантика глаголских времена и начина*)

2.1.4. Звање за које је расписан конкурс: Доцент или ванредни професор

2.1.5. Радни однос са пуним или непуним радним временом: Радни однос са пуним радним временом

3. ПРЕГЛЕД О ДОСАДАШЊЕМ НАУЧНОМ И СТРУЧНОМ РАДУ УЧЕСНИКА КОНКУРСА У ПОЉУ ДРУШТВЕНО-ХУМАНИСТИЧКИХ НАУКА*

3.1. Избор у звање доцент

- 3.1.1. докторат наука из уже научне области за коју се бира
.....
- 3.1.2. приступно предавање из уже научне области за коју се бира, позитивно оцењено од стране високошколске установе која је објавила конкурс (навести број и датум утврђене оцене)
.....
- 3.1.3. позитивна оцена педагошког рада, утврђена у складу са Правилником о поступку стицања звања и заснивања радног односа наставника Универзитета у Нишу, осим ако се бира први пут у наставничко звање (навести број и датум утврђене оцене)
.....
- 3.1.4. остварене активности бар у два елемента доприноса широј академској заједници из члана 4. Ближих критеријума за избор у звања наставника, осим ако се бира први пут у наставничко звање
.....
- 3.1.5. у последњих пет година најмање један рад објављен у часопису који издаје Универзитет у Нишу или факултет Универзитета у Нишу или са SCI листе, у којем је првопотписани аутор
.....
- 3.1.6. у последњих пет година најмање један рад, објављен у часопису:
- категорије M21, или
- категорије M22, или
- категорије M23 са петогодишњим импакт фактором већим од 0.49 премацитатној бази Journal Citation Report, или
- са SSCI листе, или
- са SCI листе,
у којем је првопотписани аутор, при чему рад у часописима наведених категорија и листи, кандидат може заменити са два рада у часописима који се издају на енглеском, француском, немачком или руском језику, у којима је бар у једном раду првопотписани аутор,
.....
- 3.1.7. најмање једно излагање на међународном или домаћем научном скупу
.....

3.2. Избор у звање ванредни професор

- 3.2.1. испуњени услови за избор у звање доцент (навести број и датум Одлуке о избору у звање наставника, као и назив органа који је донео):
Одлука НСВ број 8/18-01-008/21-005, 22. новембар 2021. године, Научно-стручно веће за друштвено-хуманистичке науке Универзитета у Нишу.
- 3.2.2. позитивно оцењено приступно предавање из уже научне области за коју се бира, уколико нема педагошко искуство (навести број и датум утврђене оцене):
Приложена је потврда о радном односу у настави на Филозофском факултету у Нишу (бр. 1/54-02, 27. 5. 2026.), на Департману за француски језик и књижевност, са пуним радним временом, на одређено време од 1. 10. 2014. у звању асистент, а у звању доцента од 1. 12. 2021. године.

*У поље под тачком 3. Обрасца, уместо предвиђених критеријума, зависно од уже научне области за коју се наставник бира, могуће је унети категорије радова предвиђене члановима 17, 18 и 19.. Ближих критеријума за избор у звања наставника.

- 3.2.3. позитивна оцена педагошког рада (ако га је било), која се утврђује у складу са Правилником о поступку стицања звања и заснивања радног односа наставника Универзитета у Нишу (навести број и датум утврђене оцено):
Оцена педагошког рада се утврђује у току изборне процедуре.
- 3.2.4. остварене активности бар у три елемента доприноса широј академској заједници из члана 4. Ближих критеријума за избор у звања наставника:
- 1) Учешће у раду тела факултета и универзитета: Члан Организационог одбора Сајма запошљавања и професионалне оријентације од 2023. године и данас (приложена потврда ресорног продекана); Члан тима за промоцију Департмана за француски језик и књижевност (задужен са сарадњу са привредом) и Филозофског факултета Универзитета у Нишу од 2017. год. и данас (приложена потврда ресорног продекана).
- 2) Успешно извршавање задужења везаних за наставу, менторство, професионалне активности намењене као допринос локалној или широј заједници:
– Менторство мастер радова следећих кандидата:
а) Марија Лазовић, Мастер академске студије Француски језик и књижевност, *Анализа превода дипломатског протокола између Владе Републике Француске и Владе Републике Србије о реадмисији лица са незаконитим боравком*, (Одлука Већа Департмана за француски језик и књижевност о прихватању теме и именовању чланова Комисије за оцену и одбрану мастер рада, Број 10/11-13 од 22. јуна 2023. године). Датум одбране мастер рада: 5. децембар 2024. године, Филозофски факултет у Нишу;
б) Магдалена Миловановић, Мастер академске студије Француски језик и књижевност, *Анализа француског и српског Закона о водама у области хидрологије из угла текстуалне лингвистике и анализе дискурса*, (Одлука Већа Департмана за француски језик и књижевност о прихватању теме и именовању чланова Комисије за оцену и одбрану мастер рада, Број 10/11-12 од 9. јуна 2023. године). Датум одбране мастер рада: 26. октобар 2023. године, Филозофски факултет у Нишу;
в) Ивона Алексић, Мастер академске студије Француски језик и књижевност, *Предности и недостаци нових технологија у настави француског језика у светлу језичких компетенција*, (Одлука Већа Департмана за француски језик и књижевност о прихватању теме и именовању чланова Комисије за оцену и одбрану мастер рада, Број 10/11-15 од 28. јуна 2023. године). Датум одбране мастер рада: 29. новембар 2023. године, Филозофски факултет у Нишу;
– Учешће у Комисији за спровођење конкурса за упис студената у прву годину ОАС Француски језик и књижевност, у школској 2023/24, 2025/26, 2026/27. год. (приложене одлуке).
- 3) Учешће у раду одбора, законодавних тела и слично, у складу са научном и професионалном експертизом факултета и Универзитета:
а) Члан Одбора научноистраживачког центра за француске и франкофоне студије на Филозофском факултету Универзитета у Источном Сарајеву са седиштем на Палама (Одлука ННВ-а бр. 44/1-18-2-01, од 6. фебруара 2023. год.).
б) Члан радне групе за припрему тестова из француског језика – писац задатака унутар пројекта Завода за вредновање квалитета образовања и васпитања – *Матура у општем, стручном и уметничком средњем образовању и васпитању и завршни испит у средњем стручном образовању и васпитању* школске 2022/23. године (приложена потврда).
- 4) Допринос активностима које побољшавају углед и статус факултета и Универзитета:
Учешће у Еразмус+ наставничкој мобилности ради стручног усавршавања (Staff Training Week "Summarizing Erasmus Plus experiences and looking to the future: collaboration strategies

- in a changing environment” and Workshop dedicated to the “Environments”) од 8. 4. до 12. 4. 2024. године на Универзитету у Поатјеу, Француска (приложена документа: позивно писмо, одлука о одобрењу, уговор о мобилности и извештај).
- 3.2.5. објављен универзитетски уџбеник за предмет из студијског програма факултета, односно универзитета или научна монографија (са ИСБН бројем) из уже научне области за коју се бира, у периоду од избора у претходно звање:
- Stanković Selena, **Jačović Jelena** (2026). [Syntaxe de la phrase complexe dans la langue française. Volume 1](#). Rapporteurs : Snežana Gudurić, professeur des universités, Irina Babamova, professeur des universités, Freiderikos Valetopoulos, professeur des universités. Faculté de Philosophie de l'Université de Niš, Niš, 2026, 161 p. ; ISBN 978-86-7379-688-8 ; UDK 811.133.1'367.3 ; COBISS.SR-ID 186580233 ; <https://doi.org/10.46630/spcf.2026> (Одлуком ННВ-а Филозофског факултета Универзитета у Нишу бр. 135/1-4-2-01 од 25. марта 2026. године, наведени универзитетски уџбеник се користи као обавезна литература у настави за предмете *Савремени француски језик 5 – Синтакса сложене реченице* *Савремени француски језик 6 – Синтакса сложене реченице* на студијском програму ОАС Француски језик и књижевност. Публикација је приложена у штампаном облику.)
- 3.2.6. оригинално стручно остварење (пројекат или студија или патент или оригинални метод и сл.), односно руковођење или учешће у научним пројектима:
- *Романистика и словенски језици, књижевности и културе у контакту и дисконтакту* чији је носилац Департман за француски језик и књижевност и реализовао се у три пројектна циклуса: 2017–2021, бр. 81/1-17-8-01, 2021–2026, бр. 1001-13-01 и одлуком ННВ Филозофског факултета од 25. фебруара 2026. године бр. 83/1-11-01 продужава се реализација на период 2026–2031. године. Пројекат се финансира највећим делом средствима Филозофског факултета Универзитета у Нишу, а делимично средствима Француског института у Србији. Руководилац: проф.др Селена Станковић. (Приложена потврда о учешћу)
 - *Француски језик и књижевност и тржиште рада* (бр. 323/1-12-01) који се реализује у периоду од 1. јануара до 31. децембра 2026. године. Носилац и финансијер интерног пројекта је Департман за француски језик и књижевност Филозофског факултета Универзитета у Нишу, а руководиоца проф. др Никола Бјелић. (Приложено је Уговор о ауторском делу са Филозофским факултетом у Нишу од 1. маја 2026. године, број: 196/11-7-01 и Потврда о учешћу на пројекту.)
 - *Популарна романистика 2025* (бр. 323/1-9-01) реализован од 1. јануара 2025. до 31. децембра 2025. Носилац интерног пројекта је био Департман за француски језик и књижевност Филозофског факултета Универзитета у Нишу, а руководиоца проф. др Никола Бјелић. (Приложена је потврда о учешћу)
- 3.2.7. у последњих пет година најмање један рад објављен у часопису који издаје Универзитет у Нишу или факултет Универзитета у Нишу или са SCI листе, у којем је првopotписани аутор: Jačović, Jelena (2023). [Subjonctif dans le français de l'économie](#). У: *Philologia Mediana*, god. XV, br. 15. Главни уредник: др Горан Максимовић. Ниш: Филозофски факултет Универзитета у Нишу, 371-380. 811.133.1'276.6:33; 811.133.1'366.594; ISSN 1821-3332; ISSN(online)2620-2794; COBISS.SR-ID 171242508; DOI: <https://doi.org/10.46630/phm.15.2023.26> (M51)
- 3.2.8. од избора у претходно звање најмање два рада објављена у часописима:
- категорије M21, или
 - категорије M22, или
 - категорије M23 са петогодишњим импакт фактором већим од 0.49 према цитатној бази Journal Citation Report, или

- са SSCI листе, или

- са SCI листе,

у којима је првопотписани аутор, при чему радови могу бити из различитих категорија или листи; један рад у часописима из наведених категорија и листи кандидат може заменити са два рада у часописима који се издају на енглеском, француском, немачком или руском језику, у којима је бар у једном раду првопотписани аутор,

или

са два рада у часописима са SCIE листе у којима је кандидат коаутор, а доктор наука који је одбранио докторску дисертацију под менторством кандидата је бар у једном раду првопотписани аутор:

1) **Јаховић, Јелена**, Јовановић, Иван (2023). [Sur le lexème Pâques / Васкрс dans la parémiologie serbe et française](#). У: *Црквене студије* 21 (2024). Vol 1 No 21 (2024). Уредник: др Драгиша Бојовић. Ниш: Центар за црквене студије, Међународни центар за православне студије, 737-745. УДК 811.133.1'367.62 811.163.41'367.62 ; ISSN 1820-2446 ; COBISS.SR-ID 115723532 ;DOI: https://doi.org/10.18485/ccs_cs.2024.21.21.45 (M23)

2) **Јаковић, Јелена**, Jovanović, Ivan (2025). Le concept du feu/vatra et de l'eau/вода dans la parémiologie française et serbe. In : *Revue du Centre Européen d'Etudes Slaves* [En ligne], *Environnement linguistique*, Numéro 9, La revue, mis à jour le : 12/05/2025, Laboratoire MIMMOC EA3812 (Mémoire(s), Identité(s) et Marginalité(s) dans le Monde Occidental contemporain), la Maison des Sciences de l'Homme et de la Société, Université de Poitiers, Poitiers. ISSN électronique : 2274-7397 ; URL: <https://etudesslaves.edel.univ-poitiers.fr:443/etudesslaves/index.php?id=1978> (M51)

3) **Јаковић, Јелена**, Jovanović, Ivan (2025). [Les dénominations des groupes sensibles dans le discours médiatique français](#). У: *Philologia Mediana*, Година XVII, број 17 (2025). Главни уредник: Горан М. Максимовић, Уредник: Јелена Јовановић, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш 2025, 941–950; ISSN 1821-3332; ISSN (Online) 2620-2794; COBISS.SR-ID 171242508; UDK 811.133.1'373.23; <https://doi.org/10.46630/phm.17.2025.62> (M51)

4) **Јаковић Јелена**, Živić, Nataša (2024). [L'enseignement du français précoce à Niš : éveil et défis](#). У: *Philologia Mediana*, Година XVI, број 16 (2024). Главни уредник: Горан М. Максимовић, Уредник: Јелена Јовановић, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш 2024, 805–815; UDK 811.133.1'243-053.4(497.11Niš); ISSN 1821-3332; ISSN (Online) 2620-2794; COBISS.SR-ID 171242508 ;<https://doi.org/10.46630/phm.16.2024.53>(M51)

3.2.9. најмање четири излагања на међународним или домаћим научним скуповима:

1) *Вредности футурских облика у француском и српском језику економије*. Седми међународни конгрес „Примењена лингвистика данас – Савремена теорија и пракса“, 28. мај 2022. године, Филозофски факултет Универзитета у Новом Саду. (Приложена потврда о учешћу)

2) *Les valeurs sémantico-pragmatiques des modes impersonnels dans le français et le serbe de l'économie*. Међународни научни скуп „Наука и стварност“, 18. мај 2024. године, Универзитет у Источном Сарајеву, Филозофски факултет Пале. (Приложена потврда о учешћу)

3) *L'oppression dans le discours médiatique français : le cas des "Américains non blancs"*. Dix-septième colloque international „Les études françaises aujourd'hui : approches contemporaines dans les études françaises et francophones“, les 25 et 26 octobre 2024, Faculté de Philosophie et Lettres de l'Université de Novi Sad, Institut français de Serbie, Novi Sad, Serbie. (Приложена потврда о учешћу)

4) *L'affectivité et l'acquisition du FLE à l'âge précoce*. Seizième colloque international « Les études françaises aujourd'hui : de la perception à l'émotion et à l'action », les 3 et 4 novembre 2023, Faculté de Philosophie de l'Université de Niš. (Приложена потврда о учешћу)

5) *Tipovi pisane komunikacije u savremenim udžbenicima francuskog poslovnog jezika*. Sixth International LSP Conference „Language For Specific Purposes: Approaches and Strategies“, 26th and 27th September 2024, Faculty of Philosophy, University of Belgrade. (Приложена потврда о учешћу)

3.3 Избор у звање редовни професор

- 3.3.1. испуњени услови за избор у звање ванредни професор (навести број и датум Одлуке о избору звање наставника, као и назив органа који је донео)
.....
- 3.3.2. позитивна оцена педагошког рада, која се утврђује у складу са Правилником о поступку стицања звања и заснивања радног односа наставника Универзитета у Нишу (навести број и датум утврђене оцене)
.....
- 3.3.3. остварене активности бар у четири елемента доприноса широј академској заједници из члана 4. Ближих критеријума за избор у звања наставника
.....
- 3.3.4. руковођење или чланство у комисијама за најмање пет дипломских радова, од којих најмање два од последњег избора
.....
- 3.3.5. руковођење бар једном докторском дисертацијом или чланство у најмање две комисије за одбрану докторске дисертације
.....
- 3.3.6. остварени резултати у развоју научно-наставног подмлатка на факултету
.....
- 3.3.7. објављен основни уџбеник за предмете из студијског програма факултета, односно универзитета или научна монографија (са ИСБН бројем) из уже научне области за коју се бира, у периоду од избора у претходно звање или
од избора у звање доцент најмање две публикације из категорије уџбеник или монографија из уже научне области за коју се бира при чему најмање једна мора бити основни уџбеник или монографија
.....
- 3.3.8. у последњих пет година најмање један рад објављен у часопису који издаје Универзитет у Нишу или факултет Универзитета у Нишу или са SCI листе, у којем је првопотписани аутор
.....
- 3.3.9. од избора у претходно звање најмање два рада објављена у часописима:
- категорије M21, или
- категорије M22, или
- категорије M23, са петогодишњим импакт фактором већим од 0.49 према цитатној бази Journal Citation Report, или
- са SSCI листе, или
- са SCI листе,
у којима је првопотписани аутор, при чему радови могу бити из различитих категорија или листи; један рад у часописима из наведених категорија и листи кандидат може заменити са два рада у часописима који се издају на енглеском, француском, немачком или руском језику, у којима је кандидат бар у једном раду првопотписани аутор или
са два рада у часописима са SCIE листе у којима је кандидат коаутор, а доктор наука који је одбранио докторску дисертацију под менторством кандидата је бар у једном раду првопотписани аутор

-
- 3.3.10. најмање шест излагања на међународним или домаћим научним скуповима
-
- 3.3.11. цитираност од 10 хетеро цитата
-
- 3.3.12. у складу са чланом 3. став 3. Ближих критеријума за избор у звања наставника, навести референце којима се показује да кандидат испуњава услове да буде ментор за вођење докторске дисертације (у претходних 10 година остварена најмање 24 бода, и то:
- најмање 4 бода за рад у часопису са листа SSCI, ERIH, HEINONLINE и EconLit или у часопису категорије M24, и
 - најмање 20 бодова за радове у категоријама: M11; M12; M13; M14; M21; M22; M23; M24; M31; M32; M33; M34 и M51.
- Радови категорије M31, M32, M33 и M34 доносе највише 20% потребних бодова):

4. ПОДАЦИ О КОМИСИЈИ ЗА ПИСАЊЕ ИЗВЕШТАЈА О ПРИЈАВЉЕНИМ УЧЕСНИЦИМА КОНКУРСА ЗА ИЗБОР У ЗВАЊЕ НАСТАВНИКА

Подаци о Одлуци о именовању Комисије: Одлука Научно-стручног већа за друштвено-хуманистичке науке Број 818-01-7/26-6 од 22. 6. 2026. године				
Састав комисије:				
	Име и презиме	Звање	Ужа научна област	Организација у којој је запослен
1)	Др Селена Станковић	Редовни професор	Француски језик	Филозофски факултет Универзитета у Нишу
2)	Др Снежана Гудурић	Редовни професор	Романистика	Филозофски факултет Универзитета у Новом Саду
3)	Др Иван Јовановић	Редовни професор	Француски језик	Филозофски факултет Универзитета у Нишу

5. ПОДАЦИ О ИЗВЕШТАЈУ КОМИСИЈЕ

- 5.1. Број пријављених учесника конкурса: 1 (један)
- 5.2. Подаци о осталим пријављеним учесницима конкурса (име и презиме учесника конкурса, назив и седиште установе, организације у којој је учесник конкурса запослен и радно место):
Није било
- 5.3. Датум достављања извештаја комисије:
15. 7. 2026.
- 5.4. Да ли је било издвојених мишљења чланова комисије:
Није било
- 5.5. Датум стављања извештаја на увид јавности:
16. 7. 2026.
- 5.6. Начин (место) објављивања:
Интернет презентација Филозофског факултета и огласна табла
- 5.7. Приговор на извештај (датум подношења приговора, подаци о подносиоцу приговора):
Није било
- 5.8. Датум достављања одговора комисије на приговор:
Није било

6. ИЗВЕШТАЈ КОМИСИЈЕ О ИЗБОРУ НАСТАВНИКА (унети мишљење Комисије о испуњавању услова за избор у звање за сваког учесника конкурса, закључак Комисије и образложење изнетог закључка из извештаја Комисије)

На основу детаљног увида у конкурсну документацију кандидаткиње др Јелене Јаховић и исцрпне анализе података о њеном научном, стручном и педагошком раду, доприносу развоја наставе и наставно-научног подмлатка као и о доприносу академској и широј заједници, Комисија констатује да др Јелена Јаховић испуњава све законске услове и одредбе *Ближих критеријума за избор у звање наставника* („Гласник Универзитета у Нишу“ број 3/2017, 7/2017, 4/2018, 5/2018, 1/2019, 1/2020, 2/2020, 1/2021, 5/2022, 1/2025 и 3/2025) у складу са општим актима Универзитета у Нишу и Филозофског факултета за избор у звање *ванредни професор*.

Оцена се темељи на следећим квалификацијама кандидата приказаним у Предлогу:

а) богато педагошко искуство (од 2008. сарадник у настави на Филозофском факултету Универзитета у Приштини са седиштем У К. Митровици, од 2009. до 2013. предавач за француски језик на Природно-математичком и Економском факултету Универзитета у Новом Саду, од 2014. асистент, а од 2021. доцент на Филозофском факултету Универзитета у Нишу) и позитивно оцењен рад кандидата;

б) остварене активности у четири елемента доприноса широј академској заједници из члана 4. *Ближих критеријума за избор у звања наставника*;

в) објављен универзитетски уџбеник под називом *Syntaxe de la phrase complexe dans la langue française. Volume 1.* који се, одлуком Наставно-научног већа Филозофског факултета у Нишу бр. 135/1-4-2-01 од 25. марта 2026. године, користи као обавезна литература у настави за предмете *Савремени француски језик 5 – Синтакса сложене реченице* и *Савремени француски језик 6 – Синтакса сложене реченице* на студијском програму ОАС Француски језик и књижевност (Stanković Selena, **Jačović Jelena** (2026). [Syntaxe de la phrase complexe dans la langue française. Volume 1](https://doi.org/10.46630/spcf.2026). Rapporteurs : Snežana Gudurić, professeur des universités, Irina Babamova, professeur des universités, Freiderikos Valetopoulos, professeur des universités. Faculté de Philosophie de l'Université de Niš, Niš, 2026, 161 p. ; ISBN 978-86-7379-688-8 ; UDK 811.133.1'367.3 ; COBISS.SR-ID 186580233 ; <https://doi.org/10.46630/spcf.2026>);

г) учешће у свим пројектним циклусима међународног научног пројекта *Романистика и словенски језици, књижевности и културе у контакту и дисконтакту* (2017–2021, Бр. 81/1-17-8-01; 2021–2026, Бр. 1001-13-01; 2026–2031, Бр. 83/1-11-01) Департмана за француски језик и књижевност Филозофског факултета у Нишу који финансира Филозофски факултет Универзитета у Нишу, Универзитетска агенција за франкофонију и Амбасада Републике Француске у Србији и у реализацији пет интерних научноистраживачких пројеката које финансира Филозофски факултет у Нишу: *Франкофоне вредности и развој Филозофског факултета у Нишу* (Бр. 100/1-10-11-01), *Француски језик и књижевност на Филозофском факултету у Нишу: првих десет година* (бр. 300/1-14-11-01), *Популарна романистика* (бр. 323/1-9-01), *Популарна романистика 2025* (бр. 323/1-9-01), *Француски језик и књижевност и тржиште рада* (бр. 323/1-12-01);

д) објављен рад у часопису који издаје Универзитет у Нишу или факултет Универзитета у Нишу (Jačović, Jelena (2023). [Subjonctif dans le français de l'économie](https://doi.org/10.46630/phm.15.2023.26M51). У: *Philologia Mediana*, god. XV, br. 15. Главни уредник: др Горан Максимовић. Ниш: Филозофски факултет Универзитета у Нишу, 371-380. 811.133.1'276.6:33 ; 811.133.1'366.594 ; ISSN 1821-3332 ; ISSN (online) 2620-2794 ; COBISS.SR-ID 171242508; DOI: <https://doi.org/10.46630/phm.15.2023.26M51>);

ђ) објављени научни радови на француском језику из уже научне области за коју се бира у релевантним научним часописима који служе као замена за категорије M21, M22, M23, SSCI и SCI листу:

1) **Jačović, Jelena**, Jovanović, Ivan (2025). Le concept du feu/vatra et de l'eau/вода dans la parémiologie française et serbe. In : *Revue du Centre Européen d'Etudes Slaves* [En ligne], *Environnement linguistique*, Numéro 9, La revue, mis à jour le : 12/05/2025, Laboratoire MIMMOC EA3812 (Mémoire(s), Identité(s) et Marginalité(s) dans le Monde Occidental contemporain), la Maison

des Sciences de l'Homme et de la Société, Université de Poitiers, Poitiers. ISSN électronique : 2274-7397 ; URL: <https://etudesslaves.edel.univ-poitiers.fr:443/etudesslaves/index.php?id=1978> (M51);

2) **Јаћовић, Јелена**, Јовановић, Иван (2023). [Sur le lexème Pâques / Баскрс dans la parémiologie serbe et française](#). У: *Црквене студије* 21 (2024). Vol 1 No 21 (2024). Уредник: др Драгиша Бојовић. Ниш: Центар за црквене студије, Међународни центар за православне студије, 737-745. УДК 811.133.1'367.62 811.163.41'367.62 ; ISSN 1820-2446 ; COBISS.SR-ID 115723532 ;DOI: https://doi.org/10.18485/ccs_cs.2024.21.21.45 (M23);

3) **Јаћовић, Јелена**, Јовановић, Иван (2025). [Les dénominations des groupes sensibles dans le discours médiatique français](#). У: *Philologia Mediana*, Година XVII, број 17 (2025). Главниуредник: Горан М. Максимовић, Уредник: ЈеленаЈовановић, Универзитет у Нишу, Филозофскифакултет, Ниш 2025, 941–950; ISSN 1821-3332; ISSN (Online) 2620-2794; COBISS.SR-ID 171242508; UDK 811.133.1'373.23; <https://doi.org/10.46630/phm.17.2025.62> (M51);

4) **Јаћовић, Јелена**, Živić, Nataša (2024). L'enseignement du français précoce à Niš :éveil et défis. У: *Philologia Mediana*, Година XVI, број 16 (2024). Главниуредник: Горан М. Максимовић, Уредник: ЈеленаЈовановић, Универзитет у Нишу, Филозофскифакултет, Ниш 2024, 805–815; UDK 811.133.1'243-053.4(497.11Niš); ISSN 1821-3332; ISSN (Online) 2620-2794; COBISS.SR-ID 171242508 ;<https://doi.org/10.46630/phm.16.2024.53> (M51);

е) излагања на пет домаћих и међународних научних скупова.

Имајући у виду све чињенице наведене у Извештају, Комисија са задовољством предлаже Изборном већу Филозофског факултета Универзитета у Нишу и Научно-стручном већу за друштвено-хуманистичке науке Универзитета у Нишу да **др Јелену Јаћовић** изабере у звање **ванредни професор** за ужу научну област **Француски језик (Савремени француски језик 5 – Синтакса сложене реченице и Семантика глаголских времена и начина)** на Департману за француски језик и књижевност Филозофског факултета Универзитета у Нишу.

7. ДОДАТНО ОБРАЗЛОЖЕЊЕ

(Додатно образложење је потребно навести:

- уколико је било више учесника конкурса. Додатно образложење треба да садржи разлоге због којих је предност за избор у звање наставника дата учеснику конкурса који је предложен, у односу на остале учеснике конкурса;
- ако је Изборно веће утврдило предлог за избор у звање наставника за другог учесника конкурса, а не оног кога је предложила Комисија у свом извештају. Додатно образложење треба да садржи разлоге који су били одлучујући за утврђивање таквог предлога.
- ако Изборно веће факултета утврди предлог за избор наставника у више или ниже звање од звања које је предложила комисија. Додатно образложење треба да садржи разлоге који, с обзиром на утврђено чињенично стање, упућују на утврђени предлог.
- ако Изборно веће, утврди предлог да не предлаже ниједног учесника конкурса за избор у звање наставника. Додатно образложење треба да садржи разлоге који су били одлучујући за доношење таквог предлога одлуке.)

Није било више учесника конкурса

М.П.

ПРЕДСЕДНИК ИЗБОРНОГ ВЕЋА

Проф. др Владимир Ж. Јовановић